No. 37378

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| April 6, 2017 |  | Le 6 avril 2017 |
|  |  |  |
| Coram: McLachlin C.J. and Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown and Rowe JJ. |  | Coram : La juge en chef McLachlin et les juges Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown et Rowe  |
|  |  |  |
| BETWEEN:Allan M.R MacRae and Amira Summer MacRae, by Her Litigation Representative Allan M.R. MacRaeApplicants- and -Constable S. Feeney with the City of Calgary Police Service, Constable S. Dyck with the City of Calgary Police Service, Richard Hanson in his capacity as The Chief of Police of the City of Calgary Police Service and the City of CalgaryRespondentsAND BETWEEN:Allan M.R MacRae and Amira Summer MacRae, by Her Litigation Representative Allan M.R. MacRaeApplicants- and -Constable I D Reid, Constable S W Sinclair, Constable M R Strong, Constable J R Shorkey, Constable John Doe and Constable Richard Roe, all with the City of Calgary Police Service, Richard Hanson and Paul Cook in their capacities as The Chief of Police of the City of Calgary Police Service and the City of CalgaryRespondents |  | ENTRE :Allan M.R MacRae et Amira Summer MacRae, par l’entremise de son représentant à l’instance, Allan M.R. MacRaeDemandeurs- et -Agent S. Feeney, du service de police de la ville de Calgary, agent S. Dyck, du service de police de la ville de Calgary, Richard Hanson, en sa qualité de chef du service de police de la ville de Calgary et ville de Calgary IntimésET ENTRE :Allan M.R MacRae et Amira Summer MacRae, par l’entremise de son représentant à l’instance, Allan M.R. MacRaeDemandeurs- et -Agent I.D. Reid, agent S.W. Sinclair, agent M.R. Strong, agent J.R. Shorkey, agent John Doe et agent Richard Roe, tous du service de police de la ville de Calgary, Richard Hanson et Paul Cook, en leur qualité de chef du service de police de la ville de Calgary et ville de CalgaryIntimés |
|  |  |  |
| JUDGMENTThe motion to stay the Court of Appeal order is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Calgary), Number 1501-0302-AC, 2016 ABCA 343, dated November 9, 2016, is dismissed with costs to the respondents. |  | JUGEMENTLa requête portant sur le sursis d’exécution de l’ordonnance de la cour d’appel est rejetée. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de l’Alberta (Calgary), numéro 1501-0302-AC, 2016 ABCA 343, daté du 9 novembre 2016, est rejetée avec dépens en faveur des intimés. |

C.J.C.

J.C.C.